

"He hath clothed me with the garments of salvation, He hath covered me with the robe of righteousness" (in which passage the latter clause is explanatory of the former). Compare, further, Hab. ii. 4, which should be rendered "the righteous by faith (*i.e.* those who are justified by faith) shall live"—live, as I take it to mean, in the *first* resurrection. See also Rom. iii. 22, "the righteousness of God, which is by faith of Jesus Christ, toward and upon all them that believe," where ἐπὶ with the dative implies that the righteousness rests on them as a robe. In this same connexion compare Phil. iii. 9, "not having my own righteousness, which is out-of (*ἐκ*) law (*i.e.* legal righteousness), but that which is from (*ἐκ*=proceeding from) God, upon (*ἐπὶ*) faith," that is, upon the basis of faith. Again, therefore, the preposition *ἐπὶ* must be taken locally, as in the citation from the Romans.

It seems clear, from the passage above adduced, that the righteousness of God, so far from being an attribute of His, is simply equivalent to the righteousness of Christ, "who of God is made unto us wisdom, *and righteousness, and sanctification, and redemption.*" E. H. BLAKENEY.

South-Eastern College, Ramsgate.

"Into the Name."

I SEE in the September number of THE EXPOSITORY TIMES a notice of Dr. Frost Bishop's article on the revised rendering "baptizing *into* the name." Not being a Greek scholar, I cannot question his view of the subject; but it strikes me as curious the absence of all reference to Rom. vi. 3, which is rendered both in A.V. and R.V. as "baptized *into* Christ Jesus," and "baptized *into* His death." Surely "baptism *into* Christ Jesus" means baptism into the nature, and has reference to the outward act of baptism as well as to the inward work of the Holy Spirit? And again, in Gal. iii. 27, it is a stronger expression than "baptized *into* the name." Can you tell me if the Greek is the same as in St. Matt. xxviii. 19?

I may add that in Acts viii. 16 and xix. 5, the R.V. gives "*into* the name"; in Acts xix. 3, 4, "*Into* what then were ye baptized?" "*Into* John's baptism."

In 1 Cor. i. 13, "Were ye baptized *into* the name of Paul?" and 1 Cor. i. 15, "Lest any man should say that ye were baptized *into* my name."

Pray excuse my troubling you, but I am very deeply interested in Bible study.

Ealing.

HELEN PITCAIRN.

Index to Modern Sermons.

(When the page is not given, the volume has an Index of Texts.)

MATTHEW.

- vi. 11.—Alford (H.), Quebec Chapel Sermons, ii. 163.
Bushnell (H.), The New Life, 308.
- Dods (M.), The Prayer that teaches to Pray, 99.
- Farrar (F.), The Lord's Prayer, 91.
- Godet (F.), Biblical Studies, 56.
- Hare (A. W.), Alton Sermons, 422.
- Hutton (H.), Sermons on the Lord's Prayer, 106.
- Keble (J.), Sermons for Holy Week, 427.
- Maurice (F. D.), The Lord's Prayer, 55.
- Martineau (J.), Hours of Thought, ii. 50.
- Norton (J. N.), Every Sunday, 82.
- Packer (J. G.), Sermons on the Lord's Prayer, 89.
- Parkhurst (C. H.), Blind Man's Creed, 124.
- Saphir (A.), Lectures on the Lord's Prayer, 250.
- Tholuck (A.), Hours of Devotion, 318.
- Wilson (J. H.), Our Father in Heaven, 141.
- Wray (J. J.), Light from the Old Lamp, 62.
- Bibliotheca Sacra, 1887, 725.
- Church Bells, Special Part, 674 (Farrar).
- Contemporary Review, xxxvi. 548.
- Expository Times, ii. 184, 242, 254.
iii. 24, 77.
- " Fireside Pictorial Magazine, 1891, 621.
- Harvest and Thanksgiving Services, 161.

MATTHEW.

- vi. 11.—Homiletic Magazine, vi. 257 (Field).
Homilist, xxxix. xviii. 244 (Croskery).
- Methodist Times, 1892, 988 (Pearse).
- Modern Church, ii. 111 (Douglas).
- Monthly Interpreter, i. 77.
- National Preacher.
- Sunday Magazine, 1879, 495.
- vi. 12.—Dawson (W. J.), Church of To-morrow, 127.
Dods (M.), Prayer that teaches to Pray, 122.
- Farrar (F. W.), The Lord's Prayer, 129.
- Hare (A. W.), Alton Sermons, 456.
- Hutton (H.), Sermons on the Lord's Prayer, 112.
- Keble (J.), Sermons for Holy Week, 433.
- Macgilvray (W.), Ministry of the Word, 42.
- Magee (W.), Gospel of the Age, 259.
- Maurice (F. D.), The Lord's Prayer, 73.
- Norton (J. N.), Every Sunday, 90.
- Packer (J. H.), Sermons on the Lord's Prayer, 112.
- Parker (J.), Hidden Springs, 266.
- Saphir (A.), Lectures on the Lord's Prayer, 276, 295.
314.
- Wilson (J. H.), Our Father in Heaven, 167, 195.
- Christian World Pulpit, iii. 1 (Coley).

MATTHEW.

- vi. 12.—Church Bells, Special Part, 693, 933 (Farrar).
Contemporary Review, xxxvi. 549.
Expositor, 1st Series, vii. 130 (Milligan).
Expository Times, iv. 262 (Marshall).
Hannam's Pulpit Assistant, ii.
Homiletic Magazine, xviii. 246 (Croskery).
Homiletic Review, xiv. 160 (Sherwood).
Homilist, x., xiii., xxxix.
National Preacher.
Penny Pulpit, New Series, No. 503 (Magee).
Preacher's Magazine, 1893, 368 (Cross).
vi. 12-15.—Christian World Pulpit, x. 325 (Beecher).
vi. 13.—Dods (M.), Prayer that teaches to Pray, 151.
Farrar (F. W.).—The Lord's Prayer, 181, 199, 213, 257.
Goodwin (H.), Parish Sermons, i. 143.
Hare (A. W.), Alton Sermons, 471.
Hutton (H.), Sermons on the Lord's Prayer, 145, 169, 188.
Keble (J.), Sermons for Holy Week, 440.
Maurice (F. D.), The Lord's Prayer, 89, 117.
Morison (J.), Holiness, 68.
Norton (J. N.), Every Sunday, 98.
Packer (J. G.), Sermons on the Lord's Prayer, 129, 146, 167.
Parkhurst (C. H.), Blind Man's Creed, 138.
Saphir (A.), Lectures on the Lord's Prayer, 327, 348, 362.
Spurgeon (C.) Sermons, ix., No. 509.
" " xxiv., No. 1402.
Stalker (J.), The Four Men, 31.
Tholuck (A.), Hours of Devotion, 215.
Wilson (J. H.), Our Father in Heaven, 219, 243, 267.
Anglican Pulpit of To-Day, 114 (Goodwin).
British and Foreign Evangelical Review, xviii. 729.
" " " " xxii. 635.
British Weekly Pulpit, ii. 328 (Forgan).
Christian World Pulpit, xix. 339 (Beecher).
" " " " xxvi. 155 (Hubbard).
" " " " xlili. I, 17, 33, 49, 65 (Farrar).
Church Bells, Special Part, iv. 165, 182, 950.
Churchman, 1st Series, iv. 305, 353.
" " " " ix. 465.
Clerical Library : Three Hundred Outlines, 9.
Contemporary Pulpit, 2nd Series, i. 119.
Contemporary Review, xxxvi. 557.
Expositor, 3rd Series, vii. 433 (Page).
Expository Times, i. 3.
" " " " iii. 127, 128.
" " " " v. 6.
Family Churchman, xxi. 229 (Temple).
Good Words, 1885, 615 (Bromby).
Homiletic Magazine, xviii. 247 (Croskery).
Homiletic Review, xv. 381, xviii. 56.
Homilist, xlili., xliv., liv.
Oxford Review, Feb. 4th, 1885 (Goodwin).
Theological Monthly, iv. 200 (Cholmondeley).
Thinker, i. 210 (Geden).
vi. 14.—Beck (J. T.), Pastoral Theology, 343.
Farrar (F. W.).—The Lord's Prayer, 229, 245.
British and Foreign Evangelical Review, xxx. 675.
Christian Treasury, xviii. 188.
Church Sermons, No. 51.
Expository Times, iii. 309.
National Preacher.
vi. 14-21.—Stier (R.), Words of the Risen Saviour, 499.
vi. 15.—British and Foreign Evangelical Review, xxx. 678.
Church Sermons, No. 51.
National Preacher.
vi. 16.—Howson (J. S.), Our Collects, Epistles, and Gospels, 17.

MATTHEW.

- vi. 16.—Momerie (A. W.), Preaching and Hearing, 94, 107, 121.
Wilmot Buxton (H. J.), Life of Duty, i. 133.
Church Bells, 1892, 258 (Jones).
Homiletical Library, iii.
Plain Sermons by Contributors to Tracts for the Times, x. 73.
Twenty-five Plain Sermons preached in London and the Country, 70.
vi. 16-18.—Beck (J. T.), Pastoral Theology, 343.
Bersier (E.), Sermons, vi. 315.
Brooks (Phillips), Candle of the Lord, 200.
Dykes (J. O.), Laws of the Kingdom, 219.
" " " Manifesto of the King, 417.
Girdlestone (C.), Course of Sermons, i. 263.
Pearson (A.), Christus Magister, 170.
Smith (W. C.), Sermon on the Mount, 193.
Clergyman's Magazine, New Series, vii., viii.
Expositor, 4th Series, i. 348 (Farrar).
Pulpit, lxvii.
vi. 16-21.—Clergyman's Magazine, ii. 94.
Homiletic Quarterly, i. 57 (Calthrop).
vi. 17.—Neale (J. M.), Sermons in Sackville College, i. 141.
Sunday Magazine, 1875, 208 (Ker).
vi. 17, 18.—Blencowe (E.), Plain Sermons to a Country Congregation, ii. 131.
Tholuck (A.), Hours of Devotion, 259.
Tomlins (R.), Sermons, 161.
vi. 18.—Bartlett (J. S.), Sermons, 45.
vi. 19.—Fairbairn (A. M.), Studies in the Life of Christ, 145.
British and Foreign Evangelical Review, v. 1059.
Christian World Pulpit, vi. 188 (Beecher).
Day of Days, 1890, 236.
Expositor, 3rd Series, viii. 100 (Emerson).
Good Words, 1885, 477 (Fraser).
Homiletic Review, xxi. 255.
Homilist, xvii.
vi. 19, 20.—Girdlestone (C.), Twenty Parochial Sermons, iii. 49.
Christian World Pulpit, xxvi. 264 (Davies).
vi. 19-21.—Brooke (S. A.), Fight of Faith, 307.
Harris (J.), Gospel of Righteousness, 131.
Macdonald (G.), Unspoken Sermons, i. 18.
Pusey (E. B.), Parochial Sermons, 73.
Smith (W. C.), Sermon on the Mount, 208.
British Weekly Pulpit, i. 437 (Wilson).
vi. 19-24.—Dykes (J. O.), Manifesto of the King, 449.
Pearson (A.), Christus Magister, 186.
Expositor, 3rd Series, x. 378.
Modern Church, i. 411 (Ross).
vi. 19-34.—Parker (J.), Inner Life of Christ, i. 213.
vi. 20.—Keble (J.), Sermons for Advent, 431.
Laing (F. A.), Simple Bible Lessons for little Children, 374.
Thorold (A. W.), Gospel of Work, 107.
Vaughan (J.), Fifty Sermons, ii. 151.
Christian World Pulpit, xxvi. 264 (Davies).
Clerical Library : Three Hundred Outlines, 54.
Expositor, 4th Series, iv. 376.
vi. 21.—Butler (H. M.), Harrow Sermons, ii. 211.
Church (R. W.), Village Sermons, 105.
Evans (R. W.), Parochial Sermons, i. 182.
Gibson (J. G.), Stepping Stones to Life, 31.
Harris (H.), Short Sermons, 230.
Oosterzee (J. J. van), Year of Salvation, ii. 186.
South (R.), Sermons, iii. No. 48.
Christian Treasury, xxi.
Homiletical Library, iii.
National Preacher, i.